

*Drodzy Czytelnicy,  
Klienci i Partnerzy  
niech zbliżające się  
Święta Bożego Narodzenia  
będą pełne radości  
i skłaniają Państwa  
do refleksji, zadumy nad  
planami na Nowy Rok.  
Życzymy wszystkim  
zadowolenia i satysfakcji  
z własnych dokonań.  
Niech 2017 rok  
będzie szczęśliwy, spełni  
marzenia i dążenia.*

*redakcja RPT*



## Spis treści

Okładka: Agregat uprawowo-siewny Fenix 3000/4 marki Unia

Zdjęcie: Płocki

### W SKRÓCIE

- 4 Metaltech – sprawdź okazje cenowe
- 5 Nowa siedziba Zetor Polska
- 5 Rolnictwo przyszłości  
na targach SIMA

### NOWOŚCI

- 6 Farmall C z Multicontrollerem
- 6 Kuhn FB 3135 z funkcją Automate
- 6 Pług Regent Euro Star 120
- 7 Nowe nadstawki do przyczep
- 7 Ważenie w czasie przejazdu

### CIĄGNIKI

- 8 Sposoby John Deere na niskie spalanie
- 10 Tractor of the Year 2017
- 12 Rewers z inchingiem
- 18 Zetor Proxima z wyłączanym SCR-em

### TEST

- 14 McCormick na bezstopniówce

### PREZENTACJE

- 22 Harrier, Teris i Fenix
- 26 Claas Jaguar serii 900 – modele 2017
- 30 Opusem w suchą glebę

- 35 Amazone Pantera 4502 – zwiny oprysk
- 36 Strip-Till na najwyższym poziomie
- 42 Ładowarki Manitou NewAg
- 46 Zbiór kukurydzy z Claas Lexion 770
- 50 Rostselmash RSM 161
- 54 Kranik paliwa do poprawki
- 56 Miniładowarka teleskopowa  
Weidemann T4512
- 62 Opryskiwacz Maschio Gaspardo Campo 65

### TARGI

- 60 EIMA 2016



**6**  
Farmall C  
z Multicontrollerem



**10**  
Tractor of the Year 2017



**36**  
Strip-Till  
na najwyższym poziomie